

Document: EB 2012/105/R.1/Rev.2  
Agenda: 2  
Date: 3 April 2012  
Distribution: Public  
Original: English

A



تمكين السكان الريفيين الفقراء  
من التغلب على الفقر

## جدول الأعمال

مذكرة إلى السادة ممثلي الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

الأشخاص المرجعيون للأسئلة التقنية ونشر الوثائق:

**Deirdre McGrenra**

مديرة مكتب شؤون الهيئات الرئاسية

رقم الهاتف: +39 06 5459 2374

البريد الإلكتروني: [gb\\_office@ifad.org](mailto:gb_office@ifad.org)

المجلس التنفيذي - الدورة الخامسة بعد المائة

روما، 3-4 أبريل/نيسان 2012

## جدول الأعمال

حسبما أُبلغ المجلس التنفيذي في دورته السادسة والتسعين، اقترح رئيس الصندوق - الذي يتولى رئاسة المجلس - تنفيذ عدد من التدابير لزيادة فعالية المجلس.

ومن بين هذه التدابير اقتراح بأن لا تُناقش البنود المعروضة لعلم المجلس خلال دورة من دوراته إلا بناءً على طلب محدد من الإدارة أو أحد أعضاء المجلس، على أن يُرسل هذا الطلب كتابةً إلى سكرتير الصندوق قبل ثلاثة أسابيع من انعقاد تلك الدورة.

ولن يتضمن برنامج عمل دورة ما من دورات المجلس سوى البنود التي ستناقش خلال هذه الدورة (أي البنود المعروضة للموافقة أو الاستعراض، أو البنود المعروضة للعلم التي تم تلقي طلب كتابي لنقاشها في المجلس)، وسيُنشر برنامج عمل الدورة على موقع الصندوق على شبكة الإنترنت قبل أسبوعين من انعقادها.

وتيسيراً على السادة ممثلي الدول الأعضاء، ستوضع إلى جانب كل بند من بنود جدول الأعمال إحدى العبارات التالية للإشارة إلى الإجراء الواجب على المجلس اتخاذه:

[للموافقة]

[للعلم]

[للاستعراض]

[للتأكيد]

ويرجى من السادة الممثلين أن يحيطوا علماً بالمادة 6 من النظام الداخلي للمجلس التنفيذي المتعلقة بتوزيع الوثائق: "... لن يجري تجاوز حد الأسابيع الأربعة فيما يخص الوثائق المقدمة إلى المجلس التنفيذي في دورة ما ليتخذ بشأنها إجراء تقتضيه. إلا أنه يجوز، عند الاقتضاء، أن تقدم بعد ذلك معلومات تتعلق بالمسائل التي لا تقتضي اتخاذ المجلس لقرارات بشأنها، أو معلومات إضافية تتعلق بالمشروعات."

## جدول الأعمال

- 1- افتتاح الدورة
- 2- اعتماد جدول الأعمال **[للموافقة]**
- 3- سياسة الصندوق بشأن المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة **[للموافقة]**
- 4- التقييم
  - (أ) تقرير رئيس لجنة التقييم عن دورتها الحادية والسبعين **[للاستعراض]**
  - (ب) تعيين أعضاء لجنة التقييم **[للموافقة]**
- 5- برامج الفرص الاستراتيجية القطرية **[للاستعراض]**
  - (أ) بنغلاديش
  - (ب) فييت نام
- 6- الموارد المتاحة لعقد الالتزامات **[للموافقة]**
- 7- اقتراحات المشروعات/البرامج المعروضة على المجلس التنفيذي للنظر فيها **[للموافقة]**
  - (أ) أفريقيا الغربية والوسطى
    - (1) نيجيريا: برنامج تنمية سلاسل القيمة
    - (2) سيراليون: مذكرة رئيس الصندوق: برنامج التمويل الريفي والنهوض بالمجتمعات المحلية - قرض ومنحة تكميلتان
  - (ب) أفريقيا الشرقية والجنوبية
    - (1) كينيا: مشروع إدارة الموارد الطبيعية لمستجمعات تانا العليا
    - (2) مدغشقر: برنامج التدريب الحرفي وتحسين الإنتاجية الزراعية
    - (3) مدغشقر: مذكرة رئيس الصندوق: مشروع لدعم التنمية في إقليم ميناوي وميلاكي - قرض تكميلي
  - (ج) آسيا والمحيط الهادي
    - (1) كمبوديا: مشروع التنمية الزراعية والتمكين الاقتصادي
    - (2) نيبال: مذكرة رئيس الصندوق: برنامج الحيازات الإيجارية الحرجية والحيوانية - قرض ومنحة تكميلتان
    - (3) تونغا: مشروع الابتكار الريفي في تونغا
  - (د) أمريكا اللاتينية والكاريبي
    - (1) كولومبيا: برنامج بناء قدرات المبادرات الفردية الريفية: الثقة والفرص

- (2) هندوراس: مذكرة رئيس الصندوق: تعديل اتفاقية القرض الخاص بمشروع تعزيز القدرة التنافسية للاقتصاد الريفي في مديرية بيرو
- (3) المكسيك: مشروع التنمية الريفية في إقليم ميكسيكا ومنطقة مازاهوا
- (هـ) الشرق الأدنى وشمال أفريقيا
- (1) أوزبكستان: مشروع دعم زراعة البستنة
- 8- خطة العمل الاستراتيجية المؤسسية للمنح العالمية والإقليمية لعام 2012 [للعلم]
- 9- أنشطة المشروعات المزمعة 2012-2013 [للعلم]
- 10- برنامج المساعدة التقنية المستردة التكاليف [للموافقة]
- 11- التقرير السنوي عن أنشطة إدارة المخاطر المؤسسية في الصندوق [للعلم]
- 12- المسائل المالية

- (أ) تقرير رئيس لجنة مراجعة الحسابات عن اجتماعها الثاني والعشرين بعد المائة [للاستعراض]
- (ب) تعيين أعضاء لجنة مراجعة الحسابات [للموافقة]
- (ج) التجديد التاسع لموارد الصندوق [للعلم]

- (1) تقرير عن التجديد التاسع لموارد الصندوق
- (2) تقرير عن وضع المساهمات في التجديد التاسع لموارد الصندوق
- (د) تقرير عن وضع المساهمات في التجديد الثامن لموارد الصندوق [للعلم]
- (هـ) حافظة استثمارات الصندوق [للعلم]

- (1) تقرير عن حافظة استثمارات الصندوق لعام 2011
- (2) تقرير عن حافظة استثمارات الصندوق للشهرين الأولين من الفصل الأول لعام 2012
- (و) مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدمتها [للعلم]

- (1) تقرير عن وضع المتأخرات من مدفوعات سداد أصول القروض وفوائدها ورسوم خدمتها
- (2) تقديرات المدفوعات المتنازل عنها من أصل القروض وصافي رسوم الخدمة نتيجة لتنفيذ إطار القدرة على تحمل الديون

- (ز) احتياجات السحب الثالث والثلاثين من مساهمات الدول الأعضاء للعام 2012 [للموافقة]
- (ح) القوائم المالية الموحدة للصندوق حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2011، بما في ذلك تقرير تصديق الإدارة على الضوابط الداخلية على الإبلاغ المالي [للموافقة]

13- مسائل أخرى

- (أ) انتخاب ممثلين لمجلس المحافظين في لجنة المعاشات التقاعدية لموظفي الصندوق الدولي للتنمية الزراعية [للموافقة]
- (ب) تعيين أعضاء مجموعة العمل المعنية بتخصيص الموارد على أساس الأداء [للموافقة]

- (ج) تقرير مرحلي عن مجموعة العمل المعنية بالشروط المختلطة في الصندوق [للموافقة ]
- (د) ترتيبات استضافة الآلية العالمية [للموافقة]
- (هـ) إحياء ذكرى رؤساء مجلس المحافظين [للعلم]
- (و) مقترح لحساب أمانة لبرنامج التأقلم لصالح زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة [للموافقة]
- (ز) تعديلات على محاضر جلسات الدورة الرابعة بعد المائة للمجلس التنفيذي
- (ح) تعيين رئيس الصندوق [للعلم]
- (ط) النظر في بيان النوايا بين مؤسسة بيل وميليندا غيتس والصندوق [للعلم]
- (ي) منصب نائب رئيس الصندوق [للعلم]